نومرو

٢٠٢٦

صالی

فی ٢٢ شوال سنة ١٢٩٤ — فی ١٨ تشرین اول سنة ١٢٩٣

سنه‌لکی بر یوزلك قائمه نسخه‌سی ٢٠ پاره‌در — اداره‌سی باب عالیده دائرۂ مخصوصه‌سنده‌در

تقویم وقایع

جریدۂ رسمیۂ دولت علیۂ عثمانیه

جمعه و بازار کونلرندن ماعدا هر کون نشر اولنور

قسم رسمی

مقام جلیل صدارتپناهی‌یه

اردوی همایونله بالسلامه بوکون علی الشغق کوپری کویه بر ساعت مسافه‌سی اولان امیرکوم قریه‌سنه مواصلت اولندی بر ایکی ساعت صکره کوپری کوینه متوجها حرکت اولنه‌جقدر اردوی همایونی تعقیب ایتمکده اولان دشمنك بر ایکی الای سواریسی بو کیجه دلی بوغازنده سیار اداره‌سنده موجود بولنان حیوانانه تسلط ایتمك اوزره هجوم ایتمشلر ایسه‌ده سواری برنجی الایی بالمقابله بر ایکی ساعت طرفیندن حربه شدتله دوام اولنمش وحیوانات مذکوره ترك ایتدیرلمش اولدیغی حالده دشمندن یوز اللی قدر تلفات وقوعبولوب بزدن ایسه الحمد بر نفر شهید اولهرق دشمن سواریلری کیرویه سورلدیکی بو کیجه ساعت التی بچق راده‌لرنده میرالای احمد بکدن النان ژورنال مألندن مستفاد اولمش ایدوکنی مع التشکر عرض ایدرم ١٥ تشرین اول سنه ٩٣

اسماعیل حقی

(مؤخرا غازی احمد مختار پاشا حضرتلرندن کلان بر تلغرافنامه‌دن دولتلو اسماعیل حق پاشا حضرتلرینك اردوسی غازی مشار الیه حضرتلرینك اردولریله برلشمش اولدیغی مستفاد اولمغله تبشیر کیفیته ابتدار اولنور.

طونه عموم قوماندانی دولتلو سلیمان پاشا حضرتلرندن مقام قائممامیء سرعسکری‌یه فی ١٥ تشرین اول سنه ٩٣ تاریخیله وارد اولان تلغرافنامه صورتیدر

بوکون سلستره قارشوسنده واقع صو یه اطه‌سنده بولنان عساکر شاهانه اوزرینه دشمن طرفندن آتش اولنه‌رق بزم طرفدن بالمقابله بر ساعت قدر طوب و تفنك محاربه‌سی دوام ایتمش ایسه‌ده حمد اولسون عساکر شاهانه‌جه بر سقطلق وقوعبولمیوب دشمن قارشوده‌سو کوتلك ایچنده بولندیغندن تلفاتی اولوب اولمدیغنك کوریله‌مدیکی سلستره قوماندانی سلامی پاشا حضرتلری طرفندن وارد اولان تلغرافنامه‌مآلندن اکلاشلمش و مواقع سائره‌جه شایان اهمیت بر وقعه ظهور ایتمامش اولدیغنی عرض ایدرم.

فی ١٣ تشرین اول سنه ٩٣ تاریخیله عموم بالقان قوماندانی دولتلو رؤف پاشا حضرتلرندن وارد تلغرافنامه صورتیدر

بوکون خطوط مدافعه پیشنده بر معتاد تفنك آتشی اولدیغی کبی صول جناحمز صباحلین واورته قول ایله صاغ جناحمز دخی زوال وقتنده دشمنله شدتلی طوب محاربه‌سنه طوتشمش و هوانلر دخی خیلوجه دانه اتمشدر دانه‌لر دشمنه خیلی خسار ایراث ایتمش وایتمکده بولنمش اولدیغی بوکون الهچور یلان قزغانلی ایکی نفر اسیر افاده ایلمش اولدیغی وبزم طرفدن بر قول اغاسی وبر یوزباشی ایله التی نفر مجروح وایکی نفر شهید وقوعبولدیغی عرض اولنور.

هیئت اعیان نظامنامه‌سندن (مابعد)

اوتوزالتنجی ماده تعیین اسامی اصولنك اجراسی اولا اوتوز بشنجی ماده‌ده بیان اولندیغی اوزره نتیجهء قرار حقنده ایکی دفعه اشتباه وقوعنده ثانیا آمور مالیه‌یه وحکومتك مقتضی کوردیکی مواد مهمه‌یه دائر قانون لایحه‌لری حقنده لابدر خصوصات سائره حقنده دخی طلب اولنه بیلور اثنای مذاکراتده نظامنامهء داخلی احکامنه توفیق حرکته دعوتی متضمن مسائل ایله اعضای هیئتدن برینك ایراد کلامدن منعنه ویا تقبیحنه دائر موادمستثنادر بونلر هرحالده ایاغه قالقمق ویاالنی یوقاری قالدیرمق صورتیله قرار کیر اولمق لازم کلور.

اوتوزیدنجی ماده تعیین اسامی اصولنك اجراسی لااقل اعضادن عشری مقدارینك طلبنه متوقفدر فقط ایاغه قالقمق و یاالنی یوقاری قالدیرمق صورتنك نتیجه‌سنده شبهه حاصل اولدیغی حالده تعیین اسامی اصولنك اجراسی ایچون اعضای هیئتدن یالکز برینك طلبی کافیدر ایشك لهنه ویاعلیهنه تعیین اسامی ایله رأی ویرنلرك اسملری ضبط ورقه‌سنه درج اولنور.

اوتوز سکزنجی ماده تعیین اسامی اصولی اعضای هیئت یرلی یرینه اوطورمش اولدقلری حالده مجلس خدمه‌سی رأی صندوغنی کزدیروب اعضادن هر بری اوزرنده کندی اسمی مطبوع ایکی نوع ورقه‌دن یاقبول معناسنه اولان بیاض ورقه‌یی و یاعدم قبول معناسنه اولان قرمزی‌یی کندینه کتوریلان صندوغك ایچنه اتمقله اجرا اولنور بومعامله تمام اولدقده رئیس طرفندن ختام معامله‌نك بیانیله برابر صندوغك کتوریلوب رئیسك ماصه‌سی اوزرینه وضع اولنمسی خدمه‌یه تنبیه اولنور صندوغی کاتبله آچوب ایچنده بولنان ورقه‌لری تعداد ونوعلرینی بشقه بشقه ضبط ایتدکدنصکره نتیجه‌سی رئیس طرفندن بیان ایدیلور.

اوتوزطقوزنجی ماده تعیین اسامی ایله استحصال آرا اولنه‌جق اولدیغی حالده انك یرینه رأی خفی اصولنك اجراسنی طلب ایدن اولور ایسه اجراسی هیئتجه اکثریت آرا ایله قراره متوقفدر رأی خفینك تعیین

اسامی ایله اولان فرق شوقدر درکه اعضا کندی اسملرینی حاوی بیاض وقرمزی ورقه‌لرینه کندیلرینه ویریلان بیاض وسیاه یوارلقلردن برینی ماصه نك اوزرنده‌کی رأی صندوغنه واللرنده قاله‌جق یوارلغی تطبیق صندوغنه آتارلر بیاض یوارلقلر قبول سیاه یوارلقلر عدم قبوله اشارتدر رأی صندوغنده بولنان یوارلقلری کاتبلر حضور ریاستده مخصوص برتبسی‌یه دوکوب بیاض ایله سیاهلری تفریق وعلنا تعداد ایلدکدن صکره تبین ایدن نتیجه رئیس طرفندن بیان اولنور.

قرقنجی ماده کرك رأی علنی وکرك رأی خفی استحصالی حالنده رأیلرك تعدادینه باشلانمزدن اول بوقلمه اصولنك اجراسی تکلیف اولنور ایسه اجراسنه بلا مذاکره هیئتجه اکثریت آرا ایله قرار ویریلور بوقلمه اصولی اعضای مرتبه‌نك اسامیسی صره‌سیله وکاتبلردن بری معرفتیله اوقونوب حاضر بولنانلر موجود اولدقلرینی بیان ایتدکجه اسمی حذاسنه جازه چکلمکدن عبارتدر.

قرق برنجی ماده اشبو نظامنامه ده محرر انتخاباتك کافه‌سی کرك هیئت عمومیه جه وکرك انجمنلرجه اولسون رأی خفی اصولیله اجرا اولنور هیئت عمومیه‌ده وقوعبولان انتخابلر ایچون اعضادن هر بری رأی ورقه‌سنی یعنی تنسیب ایلدیکی ذاتك ویاذاتلرك اسمنی حاوی پوصله‌یی برآچیق ظرف ایچنده اولدیغی حالده ماصه‌نك اوزرنده‌کی رأی صندوغنه آثار رأی ورقه‌لری برقاچ طاقمه تقسیم اولنور هیئت اعیان کاتبلری حضور ریاستده بر بر آچوب درونده محرر اسامی‌یی ثبت دفتر ایلدکدن صکره نتیجه‌سی رئیس طرفندن بیان اولنور.

قرق ایکنجی ماده برتکلیفك مذاکره‌یه شایان اولوب اولمدیغنه هیئتجه قرار ویرلمسی هر وقت طلب اولنه‌بیلور بومثللو طلب وقوعنده قبول وعدم قبولی ایچون آرای هیئته مراجعتله اکثریتله قرار ویریلور انجق مواد مستعجله‌دن دکل ایسه عائد اولدیغی انجمنك مضبطه‌سی هیئته کلمدکجه بوطلب جائز اولەمز.

قرق اوچنجی ماده برماده‌نك ترکیله دیکر برمذاکره‌یه کچلمك ویابرماده‌نك مذاکره‌سی آخر برماده‌مذاکره‌سنه تقدیم اولنمق ویانظامنامهٔ داخلی‌یه توفیق حرکت ایدلمك تکلیفلرندن بری وقوعبولدیغی حالده موقع مذاکره‌ده بولنان ماده‌نك مذاکره‌سندن صرف نظرله ابتدا اوتکلیف حقنده آرای هیئته مراجعتله اکثریتله قرار ویریلور شوقدرکه اعضادن بری ایراد کلام ایتمکده ایسه سوزینی اتمام ایتدکجه دیکری طرفندن اویولده تکلیف میدانه قونیله‌مز.

قرق دردنجی ماده موقع مذاکره‌ده بولنان ماده حقنده تعدیلات تکلیف اولنمش ایسه ابتدا بوتعدیلات حقنده آرای هیئته مراجعت اولنه‌رق اکثریتله قرار ویریلور اکر قبول اولنمز ایسه اصل ماده ایچون اکثریته مراجعت اولنور.

قرق بشنجی موقع مذاکره‌ده بولنان برماده ایکی مسئله‌یی حاوی بولنور ایسه بربرندن تفریق ایله آیری آیری آرای هیئته مراجعتله اکثریتله قرار ویرلمسی طلب اولندیغی تقدیرده ایفای مقتضاسی ضرور ریدر.

قرق التنجی ماده قانون لایحه‌لری حقنده ماده بماده اکثریته مراجعت اولنور بودجه قانوننه مربوط جدوللر حقنده فصل بفصل استحصال رأی ایدیلور هر برقانون لایحه‌سنك ماده‌لری بر بر اکثریتله قبول ویارد اولندقدن صکره هیئت مجموعه‌سی حقنده دخی آرای هیئته مراجعت اولنه‌رق اکثریتله قرار ویریلور.

قرق یدنجی ماده مرتب اولان اعضانك نصفندن لااقل برزیاده حاضر بولنمدقجه مذاکره‌یه بدأ اولنه‌مز کافهٔ مذاکرات ثلثان اکثریتله مشروط اولمیان خصوصاتده حاضر بولنان اعضانك اکثریت مطلقه‌سیله قرارکیر اولور اعطای رأی زماننده دخی اعضای مرتبه‌نك نصفندن لااقل برزیاده موجود اولمق لابددر تساوی آرا وقوعنده رئیسك رأیی ایکی عدد ایدیلور عدد مرتبك نصفندن لااقل برزیاده اعضا موجود اولوبده آرایه مراجعت اولندقده اکثریت مطلقه حاصل اوله‌مز ایسه موقع مذاکره‌ده بولنان ماده‌نك قراری ایرتسی مجلسه براقیلور.

قرق سکزنجی ماده قانون اساسینك قرق سکزنجی ماده‌سنده بیان اولندیغی اوزره هیئت اعیان اعضاسندن برینك اتهامنه عائد تکلیفك قبولی اعضای موجوده‌نك ثلثان اکثریتنك حصولنه متوقفدر قانون اساسینك تعدیلنه دائر برتکلیف وقوعنده هیئت اعیانك اعضای مرتبه‌سنك لااقل ثلثانی اتفاق ایتدکجه اوتکلیف قبول اولنه‌مز.

قرق طقوزنجی ماده هیئت عمومیه‌ده هرماده قبول ویارد اولندقجه رئیس طرفندن نتیجهٔ قرار (هیئت اکثریتله ویابالاتفاق قبول ایتدی ویاخود ایتمدی) دیو هیئته بیان اولنور.

سکزنجی فصل

(هیئت اعیان مجالسی مذاکراتنك صورت عقدی)

اللنجی ماده یوم مذاکره‌ده مجلسی رئیس کشاد ایدر مذاکراتك اداره‌سی و نظامنامهٔ داخلی احکامنك خللدن وقایه‌سی ونظام وانتظامك محافظه‌سی رئیسه عائددر.

اللی برنجی ماده کاتبلر مجلس ضبطلرینك تنظیمنه نظارت ایدر هرمجلسك ابتداسنده کاتبلردن بری کچن مجلسك ضبطنی قرائت ایلر ضبط هیئتجه قبول اولندقدنصکره ضبطك وقوع بولدیغی کونده ریاست ایتمش اولان ذات ایله کاتبلرك بری اوضبطی امضا ایدر.

اللی ایکنجی ماده روزنامهٔ مذاکره‌ده محرر موادك مذاکره‌سنه باشلانمزدن اول هیئته تبلیغ اولنمق اوزره ویرلمش ویاورود ایتمش اوله‌رق وار ایسه رئیس انلری بیلدیرر.

اللی اوچنجی ماده هیئته تبلیغ اولنه‌جق اوراق رئیسه اعطا اولنور بواوراق هیئتجه لزوم کوریلور ایسه طبع ایتدیریلور.

اللی دردنجی ماده اعضادن هیچ بری رئیسدن رخصت المدقجه ایراد کلام ایده‌مز رخصت الویرده ایراد کلام ایده‌جك اعضا محل مخصوصه چیقمق لازم کلور رئیس طرفندن مأذونیت ویریلور ایسه یرنده اولدیغی حالده ایاقده ایراد کلام ایتمسی جائز اولور.

اللی بشنجی ماده اعضادن ایراد کلامه رخصت ایستیانلرك اسامیسنی وقوعبولان طلبلری صره‌سنجه کاتبلر بر ورقه‌یه قید ایدر مذاکره برقانون لایحه‌سی اوزرینه جریان ایده‌جك ایسه او لایحه‌یه دائر عائد اولدیغی انجمنك تنظیم ایده‌جکی مضبطه رئیسه اعطا اولنمدقجه لهنده وعلیهنده ایراد کلام ایتمك اوزره کیمسه‌نك اسمی قید اولنه‌مز.

اللی التنجی ماده اثنای مذاکراتده ایراد کلام ایتمك ایستیانلر قید صره‌سنجه وفقط بری لهنده و بری علیهنده سوز سویلمك اوزره بالمناوبه ایراد کلام ایدر وکلای دولت ویاتوکیل ایلدکلری رؤسای مأمورین و موقع مذاکره‌ده بولنان قانون لایحه‌سنك مضبطه‌سنی تنظیمه نظارت ایدن اعضا قید صره‌سنه اتباع ایله مقید اولمیوب اثنای مذاکره‌ده هرنه زمان ایستر ایسه ایراد کلامه مأذون اولورلر وکلای دولتدن ویاتوکیل ایلدکلری رؤسای مأموریندن بری کلامه ختام ویردیکی عقبنده اعضادن هرقنغیسی ایراد کلام ایچون رخصت ایستر ایسه ویریلور.

اللی یدنجی ماده اعضادن هرقنغیسی موضوع بحث

اولان مسئله‌دن طولایی ذاتنه عائد برخصوص ایچون ایراد کلام ایتمك اوزره رخصت طلب ایدر ایسه استحصال ایدر.

اللی سکزنجی ماده ایراد کلام ایده‌نك صدددن چیقمامسی شرطدر چیقار ایسه رئیس انی اخطار ایدر رئیس طرفندن وقوعبولان اخطار حقنده ایراد کلام ایچون دیکر اعضا رخصت ایستر ایسه ویریله‌مز برمقاله اثناسنده ایکی دفعه اخطار وقوعندن صکره ایراد کلام ایدن ذات ینه صدددن خارج سوز سویلمکه دوام ایدر ایسه کندوسنك اوکون اوماده حقنده ایراد کلامدن ممنوعیتی رئیس طرفندن هیئته تکلیف اولنوب کیفیت مذاکره‌یه دوشورلمکسزین وتعیین اسامی ویارأی خفی‌یه مراجعت اولنمقسزین یالکز اوطوروب قالقمق ویااللری قالدیرمق صورتیله رأی ویریله‌رك قرارکیر اولور انجق بوصورتله اکثریت تحقق ایدوب ایتمدیکی حقنده شبهه عارض اولور ایسه اوذات ایراد کلامدن منع اولنمز.

اللی طقوزنجی ماده ایراد کلام ایدن ذاتك سوزینی کسمك و ذاتیاته طوقنور سوز سویلمك ومجلسك نظام وانتظامنه خلل کتوره‌جك معامله‌ده بولنمق قطعیا ممنوعدر.

التمشنجی ماده مذاکره‌نك ختامنی رئیس بیان ایتمزدن اول هیئته مراجعت ایدر مذاکره‌یه ختام ویرلمسنك علیهنده ایراد کلام ایتمك ایستیانلر اولور ایسه یالکز انلره رخصت ویریله‌بیلور مذاکره‌یه ختام ویریلوب ویریلمامسی حقنده اکثریت آرایه مراجعت اولنوبده اکثریت نه طرفده اولدیغندن طولایی رئیس وکاتبلرجه شبهه عارض اولور ایسه برکره‌دها آرایه مراجعت ایدیلور وینه حل اشتباه اولنه‌ماز ایسه مذاکره‌یه دوام اولنور مذاکره‌یه ختام ویرلمسی اکثریتله قرارکیر اولدقدن صکره مبحوث عنه اولان ماده‌نك لهنده ویاعلیهنده ایراد کلام ایتمك اوزره کیمسه‌یه رخصت ویرلمیوب انجق مسئله‌نك رأیه صورت وضعی حقنده ایراد کلام ایتمك ایستیانه رخصت ویریلور.

التمش برنجی ماده هیئت عمومیه‌نك مذاکراتی کورلدی‌یی منتج اولوبده تسکیننه رئیس موفق اوله‌ماز ایسه ایاغه قالقار اکر اوحال دوام ایدر ایسه موقتا مجلسه ختام ویره‌جکنی بیان ایدر ینه اعادهٔ انتظام ممکن اولمازایسه برساعت مدتله مذاکرهٔ عمومیه‌یی تعطیل ایدر برساعت مرورنده رئیس تکرار مجلسی عقد ایدر وکورلدی تجدد ایدر ایسه ایرتسی کونی اجتماع ایدلمك اوزره مجلسی تعطیل ایدر.

التمش ایکنجی ماده هرمجلسك ختامندن اول ایرتسی مجلسك قنغی کون وساعت قاچده باشلایه‌جغی ونه مذاکره اولنه‌جغی هیئتجه قرارلشدیرلدقدن صکره مجلسه ختام ویرلدیکنی رئیس بیان ایدر ایرتسی مجلسك وقت اجتماعیله موقع مذاکره‌یه قونیله‌جق موادی مبین بر روزنامهٔ مذاکرات تنظیم اولنوب هیئت اعیان دائره‌سنك داخلنده مناسب برمحله تعلیق اولنور.

(بقیه‌سی صکره)

—(*)—

(هلال احمر جمعیتی)

تحت حمایهٔ حضرت شهریاریده بولنان هلال احمر جمعیتنك بدایت تشکلندنبرو کافهٔ اجراآت وخدمات جمیله‌سی هرنصلسه لسان عثمانی اوزره طبع ونشر اولنان اوراق حوادث ایله اعلان ایدلمدیکی جهتله اهالئ عثمانیه‌نك جمعیت مذکوره حقنده هیچ برکونا معلوماته دسترس اوله‌مدیغی معلوم و بوندن طولایی بدخواهان طرفلرندن بعض کونه اراجیف واکاذیبك نشریله افواه ناسده برطاقم قیل و قالك دوران ایده‌جکی امر مجزوم اولدیغندن بوندن بویله هلال احمره عائد کافهٔ مذاکرات واجراآتك ترکجه غزته‌لرله دخی نشری خصوصی جمعیتجه قرارکیر اوله‌رق قریبا نشریاته ابتدار اولنه‌جغی وفقط هلال احمر جمعیتنك شمدی‌یه قدر اولان اجراآت وخدماتی حقنده معلومات مفصله اعطاسی مذاکرات و اجراآت حاضره‌نك تأخر نشرینی موجب اوله‌جغندن ابتدای امرده اجراآت سابقه‌یی مجملا بیان ایله مذاکرات حاضره‌نك ممکن مرتبه مفصل اوله‌رق نشری دها موافق اوله‌جغی ایوندن اول غزته‌لرله نشر ایدیلان براعلاننامه‌ده بیان ایدلمش اولمغله هلال احمر جمعیتنك اناطولی وروم ایلی اردولرنده بولنان سیار وثابت خسته‌خانه‌لرده استخدام اولنان اطبا و اجزاجیلرك مقداری حقنده بروجه آتی معلومات اعطاسنه مبادرت اولنمشدر.

هلال احمر جمعیتی طرفندن تعیین ایدلمش اولان اطبادن ایکیسی وارنه‌ده وبشی شبقه‌ده واوچی پلونه‌ده واوچی طونه اردوی همایوننده وبری قلبه‌ده ودردی قواق خسته‌خانه‌سنده ودیکر دردی بکلربکی خسته‌خانه‌سنده بولنوب کچنده موسیو شارل ایله برابر برجراح وبرجراح معاونی وبرمأمور مخصوص وبرکاتب اورخانیه جهتنه اعزام ایدلمشلردر بونلردن بشقه اسکی جمعه‌یه دخی ایکی طبیب کوندرلمك اوزره‌در.

هلال احمر جمعیتنك اردوی همایونلرده بولنان خسته‌خانه واطباسی مقداری بونلردن عبارت اولوب بوندنبویله پیدرپی کوندریله‌جك اطبا وسیار خسته‌خانه‌لر دخی اوراق حوادث ایله اعلان اولنه‌جقدر.

خدیویت جلیلهٔ مصریه طرفندن کوندریلان اجزاجی واطبا وجراحیندن اونبرنفر طبیب وجراح واجزاجی وبرخسته‌خانه ناظری ایله اللی اوچ خدمه صوفیه‌یه وینه اونبرنفر طبیب وجراح واجزاجی ایله برخسته‌خانه ناظری واللی طقوز خدمه وارنه‌یه اعزام اولندیغی کبی انکلتره‌ده بولنان استافورت هاوز قومیته‌سی طرفندن کوندریلان مأموریندن برقومیسر ایله ایکی قومیسر معاونی وسوق مأموری ویکرمی ایکی نفر طبیب وجراح ومعاونلری روم ایلی جهتنه وبرقومیسر معاونی دخی اناطولی‌یه وبرینش ناسیونال قومیته‌سی طرفندن کوندریلوب هلال احمر جمعیتنك شهادتنامه‌سنی احراز ایتمامش اولان بش طبیب وبرقومیسر هلال احمر جمعیتی طرفندن شهادتنامه ویریلان دیکر بش طبیب ایله برابر اردوله‌ولو ردنبتابر طرفندن کوندرلمش اولان اطبا وجراحیندن التی نفری اناطولی‌یه واون نفری دخی روم ایلی جهتنه ومادام ویلس قونتس استرانقفورت طرفندن کلان برنفر طبیب ایله پارسده‌کی پروتستان جمعیتندن کوندریلان ایکی طبیب روم ایلی جهتنه اعزام ایدلمشلردر.

قسم غیر رسمی

مواد داخلیه

حمیتمندان اهالی طرفلرندن اعانهٔ مجروحین عسکریه قومیسیوننه اعطا قلنمش اولان اشیادن یتمش اوچنجی قافله اوله‌رق ایکی بالیه درونده یوز ایکی قبه تفتك ایکنجی اردوی همایون مرکز واوچ بالیه درونده سکسان ایکی قیه باصقیلق والتمش قیه صارغیلق بز وبرقیه پنبه مملو باصق قلبه خسته‌خانه‌لرینه لاجل الارسال اردوی مذکور سوق مأمورینه تسلیم اولنمش ویکرمی التی قیه تفتك ایله اون برقیه اوچیوز درهم امریقا بزی دخی سلیمیه قشله‌سی خسته‌خانه‌لرینه اعطا ایتدیرلمش اولدیغندن کیفیتك اعلاننه ابتدار قلندی.

بولی متصرفی سعادتلو نجیب بك ایله مرکز لواده مستخدم طاپو واوقاف مأمورلری وبارطین قضاسی ذخیره سوق مأموری طرفلرندن سنهٔ حالیه شهر تموزی ابتداسندن اعتبارا ختام غائله‌یه قدر مخصص اولان معاشلرینك عشرینی خدمت مفتخره اولمق اوزره ترك و تبرع ایلدیکی محل مذکوردن بامضبطه اشعار اولنمش و مأمورین مومی الیهمك اشبو همت وغیرتلری حمیت ملیه ومودت وطنیه‌لری آثار حسنه‌سندن اوله‌رق ممنونیتی حاوی محلنه جوابنامه یازلمش اولمغین کیفیتك اعلاننه ابتدار قلندی .

مهاجرین ایچون قلبه‌لر یاپدیرلمق اوزره اینه بولی اهالیسی طرفندن شمدی‌یه‌قدر برخیلی مقدار کراسته وبیك بشیوز غروشی متجاوز نقدا اقچه اعانهٔ تدارك واعطا قلندیغی کبی اصنافی جانبندن دخی یوزاللی قیه‌دن متجاوز چوی اعطاسی تعهد اولندیغی قسطمونی متصرفلغندن اشعار قلنمش واهالی واصناف مرقومه جانبندن بوبابده‌دخی ابراز اولنان مأثر حمیتمندی شایان تقدیر و تحسین اوله‌رق محظوظیتی حاوی مذکور متصرفلغه جوابنامه یازلمش اولمغله کیفیتك اعلاننه ابتدار قلندی .

یانیه املاك ناظری عزتلو عابدین بك ایله مفتیٔ بلده فضیلتلو مصطفی افندی و تحریر ممیزی حسن ومجلس تمییز حقوق ممیزلرندن سعد الدین و برات تحریرات باش کاتبی محیی الدین افندیلرك استقراض عمومیٔ مجبوریدن حصه‌لرینه اصابت ایدن دردر ایلق نصف معاشلرینی برخدمت مفتخره اولمق اوزره بلاتعویض ترك ایلدکلری افاده‌سنه‌دائر یانیه ولایت جلیله‌سندن وارداولان تحریرات لدی العرض مومی الیهمك شو صورتله ابراز ایلدکلری خدمت محبت ومودت و طنیه‌لری آثار حسنه‌سندن اوله‌رق محظوظیت سنیهٔ جناب خلافتپناهی‌یی حاوی محلنه جوابنامه یازلمشدر .

مدرنی ناحیه‌سی مرکز وقوعات کاتبلرینك ترك ایتمکده اولدقلری عشر معاشلرندن بشقه استقراض عمومیٔ مجبوریدن حصه‌لرینه اصابت ایدن سکزیوز طقسان ایکی غروشی برخدمت مفتخره اولمق اوزره بلا تعویض ترك ایلدکلری قسطمونی متصرفلغندن اشعار اولنمش ومومی الیهمك شوصورتله واقع اولان همت وغیرتلری حمیت ملیه ومودت وطنیه‌لری آثار برکزیده‌سندن اوله‌رق محظوظیتی حاوی محلنه جوابنامه یازلمشدر .

اعانهٔ شهریه قومیسیوننك ابتدای تشکیلندن طقسان اوچ سنه‌سی تشرین اولنك سکزنجی کوننه قدر حمیتمندان اهالی طرفندن اعانهٔ قومسیون مذکوره ارسال واورادن مجروحین عسکریه قومسیونه وصوفیه خسته خانه‌سنه اسبال اولنان تفنك وصارغیلق و باصقیلق بزلك مقداری

تفنك		صارقیلق وباصقیلق بزلك مقداری				
ص	قیه	قیه	عدد	طوب	زراع	
٣٠٠	٢٨٢	٢٤	٢٩٦٨			استانبول لواسیله بعض دوائردن ورود ایدن
٣٨٧	٢٥٤	ـ١٦		١٤	١٩٥	غلطه لواسیله بعض دوائردن ورود ایدن
٣٠٠	٩٧					اسکدار لواسندن ورود ایدن
٢١٠	١٣٣		٢٩١			
٢٥٠	١٥٩		١٤٤٢			بعض ذوات طرفلرندن متفرق اوله‌رق ورود ایدن
	٢٠					کرید ولایت جلیله‌سندن ورود ایدن
					٣٦٣	جزایر بحر سفید ولایتندن ورود ایدن
				ـ٦٧		صامسون سنجاغندن ورود ایدن
				٤٥٨		حمید سنجاغندن ورود ایدن
٢٤٧	٩٤٨	ـ٤٠	٤٧٠١	ـ٥٣٩	٥٥٨	
١٠٠	٧٧٤	ـ٤٠	٤٧٠١	ـ٨١	٥٥٨	مجروحین عسکریه قومیسیونه وصوفیه خسته خانه‌سنه
١٤٧	١٧٤	٠٠	٠٠	٤٥٨	٠٠	موجود

عکس طوپ و اللی بر کوملك وسائره دخی بشقه‌جه مجروحین قومسیونه کوندرلمشدر .

کوندریلان

تفنك		صارغی وباصیق	
ص	قیه	قیه	
١٠٠	٣٢٥	ـ١٢٨	مجروحین عسکریه قومسیونه
	٤٤٩	١٧٨	صوفیه خسته خانه‌سنه
١٠٠	٧٧٤	ـ٣٠٦	

مواد اعلانیه

اظهار افلاس ایتمش اولان بویاجی تجارندن قره‌بت بصمه‌جیانك افلاسی حقنده لازمکلان معاملات قانونیه کاملا اجرا اولنمش اولدیغندن مفلس مرقوم ذمتنده اولان الاجقلرینی اثبات ایتمش اولان الاجقلولر مفلس مرقوم طرفندن تکلیف اولنان قونقورداتونك مذاکره و قرارلشدیرلمسیچون اشبو ١٢٩٤ سنه‌سی شوالنك یکرمی سکزینه و ٩٣ سنه‌سی تشرین اولنك یکرمی دردینه تصادف ایدن بازار ایرتسی کونی ساعت بشدن نهایت یدی‌یه قدر دردنجی محکمهٔ تجارت دائره‌سنه کلملری .

اظهار افلاس ایتمش اولان چارشوی کبیرده تحافجی وارطان اوغلی حاجی ارتینك افلاسی حقنده لازمکلان معاملات قانونیه کاملا اجرا اولنمش اولدیغندن مفلس مرقوم ذمتنده اولان الاجقلرینی اثبات ایتمش اولان الاجقلولر مفلس طرفندن تکلیف اولنان قونقورداتونك مذاکره وقرارلشدیرلمسیچون طقسان درت سنه‌سی شوالك یکرمی التیسنه وطقسان اوچ سنه‌سی تشرین اولك یکرمی ایکیسنه تصادف ایدن جمعه ایرتسی کونی ساعت یدی راده‌لرنده دردنجی محکمهٔ تجارت اوطه‌سی صره‌سنده ژوژ قومیسرلره مخصوص اولان اوطه‌یه کلملری اعلان اولنور .

اموربیتیه‌نك صورت منتظمه‌ده تسویه‌سی وچوجقلرك بروجه مطلوب تربیه‌سی اصوللرینی مبین اولمق اوزره مخصوصا خانملر ایچون یازلمش وقادینلرك کرك ازواج ومتعلقاتی ایله وکرك اشجی وایشجی کبی خدمتجیلر ایله حسن امتزاج و الفتلرینه خدمت ایده‌جك نیجه نصایح مؤثره ووصایای مفیده‌یی حاوی بولنمش اولان (وظائف الاناث) نام رساله بوکره طبع اولنه‌رق ومعارف کتابخانه صاتلمقده‌در .

دستورك بوکره مجددا طبع ایدلمش بولنان اوچنجی جلدی یکرمی یدی غروش فیئاتله میری دکاننده و بغچه قپوسنده تنبا کوجی دکانلرنده فروخت اولنمقده‌در .

باب عالیده کائن تقویمخانه‌ده باصلمشدر